

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

SUSCRIPCIÓN En la Isla al mes pras. 1'50 Resto de España 1'50 Extranjero 1'75

DIARIO REPUBLICANO

Año V. Número 1053

Mahón miércoles 20 de Abril de 1910

Redacción y Administración  
Castillo, 25. Teléfono, 123.

## COMITÉ de Unión Republicana

Convocadas las elecciones generales de Diputados á Cortes para el día 8 del próximo mes de Mayo, y acordada por el partido la presentación de la candidatura del ilustre menorquín, nuestro correligionario el doctor don Federico Llansó, se han empezado por este Comité los trabajos de propaganda electoral instalando oficinas electorales en los dos Casinos republicanos de esta ciudad y nombrando comisiones para los diferentes trabajos de organización, y para los de dirección de las respectivas Secciones de este término municipal.

La oficina electoral del Círculo Republicano de la Plaza del Carmen, cuidara de todo lo referente á las Secciones del primero y tercer distritos, que son las siguientes:

Colegios de la Plaza Constitución, Misericordia, calle de la

Luna, Plaza de la Explanada, Llumesanas y San Clemente.

La oficina del Casino de Obreros de Unión Republicana, calle de Roig, cuidara de cuanto se refiere á las Secciones de los distritos segundo y cuarto, á saber: Colegios del Hospital, Claustro del Carmen, calle de San José, calle del Castillo, calle del Carmen y calle de la Plana.

Espera este Comité, que los correligionarios designados para la dirección de las Secciones procederán sin demora á realizar las operaciones que se les tiene encomendadas, y ruega también á todos los correligionarios y amigos, acudan á la oficina electoral donde puedan prestar mejores servicios, para contribuir á que el día 8 de Mayo quede elegido Diputado por Menorca D. Federico Llansó.

El Comité.

«Y de la carretera ¿qué?—Pues de la carretera, ná; estas son palabras que se dicen al oído los ciudadanos, más o menos caciquizados, por los electores monárquicos. «Sabría usted decirme qué es eso del tercer trozo?», preguntaba el otro día un elector entusiasmado ante la era de prosperidades, que cual nube de oro y nácar, arremolinan sobre nuestras cabezas los del conglomerado monárquico políédrico y multicolor, á un su amigo.—Parece ser que el tercer trozo es el del *vencimiento*, por aquello de que á la tercera va la vencida. Quién será aquí la vencida? Quién de ser? La reacción y la farsa electoral.

El primer trozo debió ser el del Padre, naturalmente que del hijo fué el segundo e indudablemente el tercero será inspirado por el Espíritu Santo, enviando rayos de su luz Divina al caciquismo imperante. Dícese que á cada nuevo trozo los peces de Fornells (y hay cada pez) piensan para sus adentros, escamados (como que tienen escamas): «Pues estamos aviajos, la facilidad de comunicaciones, traerá afluencia de pescadores en aguas revueltas, se nos alucinarán con nuevos cebos y de peces pasaremos á pescados».

En vista de tan salado razonamiento, como que fué formulado en el seno del mar, y á propuesta del atún presidente, se acordó por unanimidad de la reunión submarina, emprender una energética campaña antimonárquica, ya que el partido políromo labora en pro de los pescadores y en contra de los peces de colores fornillenses, creyendo sin duda atraerlos á su causa al ver que aquellos seres nadadores saben, como nuestros caiques, fluctuar entre dos aguas y reflejar en sus brillantes escamas, todos los colores que integran el espectro... (no asustarse que no es el reaccionario... sino el sol).

No deben pues los electores dejarse fascinar por los recamos caiques que les aman con engañosas promesas de ilusiones mejoras, tan falaces y tan artificiosas como las ofertas del mercader que en barracón de fe-

ria pregoná voz en cuello sus averiadas baratijas. Convénzanse de que cuantas medidas de bienestar y de progreso sean necesarias, es el pueblo quien las dicta, las estudia y las pregoná por todos sus medios de publicidad, y que del seno popular han de salir los representantes que lleven la voz nacional en el recinto parlamentario. Veán los electores, si aparte comparaciones siempre odiosas, hay razón para otorgar la preferencia al que vive en el seno de la capital más trabajadora é industrial de España, en contacto con un pueblo obrero laborioso y consciente de su voluntad hasta el punto de haber matado al caciquismo y haber roto las cadenas de la tiranía monárquica, sin soportar más yugo que el de R. O. en forma de a/cá de

E señor Llansó, educado prácticamente, en esa Barcelona culta y activa, inspirado por un pueblo que salió un día de sus casillas ministeriales, para nunca más admitir nuevas encasilladas, el señor Llansó cuyo temblor político se ha forjado al calor del pueblo más democrática y más consciente de su soberanía que hay en España es el candidato designado por el pueblo menorquín, entiéndase bien, por el pueblo menorquín, no por una reunión de compadres políticos, con vistas al encasillado ministerial.

E candidato popular, señor Llansó, no ofrece carreteras para ir á pesar, ni faros para salvar la vida al navegante, ni ensanche y dragado de puertos, ni cuarteles para la guardia, ni porque sabe que tales medidas las impondrán la opinión y nadamente y van por partes en el asunto de la carretera, brindándonos el tercer trozo; pero como, además la ser saxe y la meditación profunda son patrimonio de los partidos salvadores de la patria, la sociedad, la familia, y además retabla de conceptos enfáticos, hay que pensar lo bien antes de acometer el replanteo de cada nuevo trozo de esa carretera electoral, que ha de conducirnos á Fornells, después de borrar la ley del sufragio. Indudablemente que los señores bajo cuya ejida paternal subsisten la patria, la sociedad, etc., proyectan el feliz término de esa vía, no para ir al Congreso, sino para llevar á los electores, por el *buen camino*, una vez terminado el tercer trozo, al final no sólo encontrarán los cándidos el pueblo de Fornells, sino también, naturalmente, la mar... de desengaños.

Por supuesto que si las carreteras hubieran de replantearse por entregas y al compás que marquen las intervenciones electorales, tendiendo cada trozo en visperas de cada elección, nuestros tataranietos quizás alcanzarán á ver una mediana red de caminos carreteros, y así como la arquitectura marca con caracteres pétreos la marcha de la humanidad al través de los tiempos, así también los trozos sucesivos de esos caminos señalarian en su ordenada sucesión los amanecimientos electorales del caciquismo, mientras tal plaga siga envenenando nuestra desgraciada patria. No es así por fortuna, ya que carreteras, faros, ferrocarriles y puertos, son mejoras que no brotan al conjuro de los políticos, sino que surgen cuando el pueblo, en última instancia soberano, las impone y las exige.

No deben pues los electores dejar de fascinarse por los recamos caiques que les aman con engañosas promesas de ilusiones mejoras, tan falaces y tan artificiosas como las ofertas del mercader que en barracón de fe-

emanaciones de las brisas, cuyo solo rigó las aguas del puerto de Fornells. De las elecciones depende por lo tanto el condimento literario de nuestros pobres escritos.

### CAMPAÑA ELECTORAL

## NO NOS ENGAÑARAN

Los conservadores son enemigos de que el pueblo se instruya. Ninguna provincia de España tiene las Escuelas que la ley ordena, y en donde los cléricales y conservadores mandan, el número de los alfabetos es enorme.

Por qué los conservadores tienen tanto empeño en que el pueblo no se instruya?

Pues para poderle engañar más fácilmente, como intentan engañarle cada vez que se acercan las elecciones.

Los conservadores hacen lo que pueden para que el pueblo sea ignorante, y luego, viéndose de esa ignorancia, procuran engañarle si vienes al pueblo más instruido, ni siquiera se atreverían los conservadores a estampar las groseras mentiras que se atrevan á publicar en tiempo de elecciones.

Sólo teniendo al pueblo por muy ignorante y muy tonto pudieron atreverse a presentar á don José de Olives en las elecciones anteriores como un diputado conveniente para el pueblo menorquín.

El señor de Olives se gastó más de veinte mil duros y fué diputado. ¿Qué beneficios ha obtenido el pueblo menorquín de semejante disparatada representación?

Ningún beneficio para Menorca, sino un nuevo desengaño para los pocos que tuvieron confianza en la política ministerial caciquista.

Ninguna honra tampoco para el propio señor de Olives. Antes de ser diputado fuimos unos cuantos los que sabíamos que no servía para ejercer tal cargo. Ahora la popularidad del su insuficiencia ha crecido de una manera asombrosa. La inutilidad de don José de Olives para el cargo de diputado, antes era una presunción muy fundada en cuantos le conocíamos; ahora es un hecho demostrado por la experiencia, que nadie puede poner en duda.

Esto es lo que han conseguido el señor de Olives y sus amigos que le hicieron gastar más de veinte mil duros y le han puesto en evidencia ante toda España.

No importa ser ministerial para conseguir beneficio para el país. Muchos diputados de oposición consiguieron más, mucho más que todos los ministeriales silejos que carecen de las condiciones necesarias.

El diputado republicano señor Nougués consiguió la incorporación al Estado del Instituto de Reus, y no han podido conseguirlo del de Mahón ni don Fernando Weyler ni don José de Olives, porque ni han sabido hacerlo ni han tenido voluntad suficiente.

El señor Weyler consiguió vencer algunos obstáculos que se oponían a la construcción de la carretera de Fornells creyendo que los monárquicos le proclamarían diputado perpetuo. Pero en cuanto se desengaño ya no hizo nada más.

Los caiques monárquicos cometieron el error imperdonable de proclamar al señor de Olives, y éste, como no era hijo del general Weyler, no hizo nada. No pudo ni quiso hacer nada y su diputación resultó desastrosa para Menorca.

Todas las promesas que se hicieron para engañar al pueblo pidieron que votase al señor de Olives se repiten ahora para el señor Héderig.

No queremos comparar las personas, pero los resultados serán los mismos.

Aunque el señor Héderig tenga mejor voluntad, tampoco podrá hacer nada en favor de Menorca, porque tampoco es hijo del general Weyler y porque lo que buenamente pueda hacer desde su modesta posición no será en favor del pueblo menorquín, sino en favor de los caiques, con quienes estará en relación directa.

Esos grandes trabajos y esa actividad infatigable que ahora desarrolla el señor Héderig para el replanteo del tercer trozo de la carretera de Fornells, para el ensanche del puerto de Ciudadelas y para la construcción de los faros, más se prestan al ridículo que á la discusión.

El pueblo sabe bien que sólo se trata de ardillas electorales y son muy necios los conservadores si creen que con mentiras tan repetidas y con engaños tantas veces destruidos han de arrastrar ni un solo voto.

Los conservadores tendrán los votos de los electores débiles que se dejen amenazar y violentar; tendrán también los votos de los electores inmorales que se dejen comprar; pero engañados por sus ridículas mentiras electorales no tendrán uno.

El pueblo no es tan tonto como los conservadores creen.

## Desfalso de 36.000 duros

La estafa al Banco de Bilbao sigue atrayendo el interés público.

Parece ser que las diligencias judiciales van encaminadas al descubrimiento de otros delitos análogos cometidos en el mismo establecimiento.

Ase úrase que Jesús Garriga, al declarar, ha hecho acusaciones y revelaciones interesantísimas.

Ha dicho que la cantidad exacta establecida por él, en combinación con Alberto Goiri, de cuyo paradero no hay indicios, asciende á 199.000 pesetas.

Sospecha Garriga que su delator ha sido otro empleado del Banco, que prestaba también sus servicios en la sección de cuentas corrientes y llamado Fidel Martínez.

Martínez, cuando descubrió la estafa, le exigió dinero por callarla, y percibió tres mil pesetas, con las cuales se fué á América. Desde el nuevo continente pidió más, amenazando con la delación.

No se le envió y se le envió. Jesús Garriga procedía del Patronato católico, donde era tiple de capilla. Han desaparecido de Bilbao su amante, Blanca Blázquez, y su compañera Felicitación Iratzendi.

## SPORTS

Hace algunos días se jugó un partido de foot-ball en San Sebastián entre el International team de Londres y el equipo de la Real Sociedad de F. B. de San Sebastián.

Sebastián, que como ya saben nuestros lectores alcanzó el campeonato del España del pasado año, después de la lucha que se libró con el equipo de Madrid.

Referente al partido jugado entre el equipo inglés y el donostiarra escribe una crónica el periódico *Letras y Sports* de Irún, de la cual copiamos los siguientes párrafos que creemos serán leídos con interés por nuestros jugadores y aficionados.

«Trataremos del equipo inglés, sólamente. Observamos, unión mucha, agilidad extraordinaria y gran conocimiento del juego.

La línea de delanteros combinando á la perfección practicaba el dribbling sin abuso evitando el peligro de ser cortado, y accordándose, sin duda, en los momentos críticos que tras ella estaba la línea de medios á donde pasaba el pelotón, con lo cual avanzaba mucho más que si hubiera intentado seguir sola hacia delante.

Se acostumbra por los foot ballistas cabecer de frente, con lo cual el pelotón no lleva efecto y cualquiera puede desde luego calcular á donde va la pelota. Los ingleses jugaban mucho de cabeza; pero dando un salto hacían girar el cuerpo en una vuelta redonda y la pelota tomaba efecto iba á donde les convenía; algunas veces describiendo una parabola en el aire.

La línea de medios parecía línea de delanteros entrando como éstos e inter-

Camisería, Corbatería y Novedades

# Pedro Aliaga Crespi

Calle del Castillo, esquina á la Plaza del Príncipe  
MAHON

En este nuevo establecimiento se acaba de recibir un extenso y bonito surtido de camisas y corbatas fantasía para caballero é igualmente que otros muchos géneros de gran novedad, tales como artículos de punto, bastonería, perfumería, pañuelos de bolsillo, etc., etc.

Escogido surtido de telas para la confección de camisas y caizonzillos á medida.

Precios económicos. Esmero en el servicio de confecciones. Visitad esta casa y no os iréis sin comprar.

Agencia funeraria de Guillermo Llobera

Portal de Mar núm. 9

Este establecimiento se encarga de proporcionar á precios módicos y á quienes necesiten de sus servicios, cuanto se relaciona con los de carácter fúnebre á cuyo efecto dispone de cuantos elementos puedan necesitarse para cumplimentarlos con la mayor actividad y celo.

El Administrador de entierros don Pedro Prats domiciliado en la calle de la Plana n.º 24 recibe encargos para dicha Agencia.

Taller de calzado de

J. Seguí Taltavull

Calle Ramis, 7 y 9

En dicho establecimiento se necesitan operarios para la fabricación de calzado de Señora y Caballero.

Se recomiendan los

CIGARRILLOS LIZET

- 1.º Para ahuyentar y asfixiar mosquitos,
- 2.º Para perfumar locales habitados por enfermos, y
- 3.º Como preservativo de muchas enfermedades.

Pidáse en la Farmacia de GUILLERMO PONS.—DR. ORFILA, 12. Ciudadela

A1 por mayor: ADRIÁN Y MARQUÉS.—Ciudadela

ceptando pases inquietables. Joseph, medido derecha conseguía corners matemáticos, ademas si nos obviase el

Los zagueros admirables no tiraron una patada larga. Detenían la pelota; si era preciso driblaban como si fueran de anteriores; pero por las más de las veces pasaban á los medios y en ocasiones viéndose apurados, antes de hacer el corner pasaban al goal keeper.

Este se aburrió soberanamente y se decidió á tomar en ambos partidos el sol apoyado en un poste.

Creemos que se habrá sacado algún provecho en la observación del clásico juego que traían los ingleses y sobre todo en la rapidez al shotar pues, en carrera de 40 H. P. salió despedida la pelota con una precisión tal que entraba en el goal dono tierra con la fuerza de un proyectil por el lado opuesto donde esperaba el portero. Todos los jugadores shottan y en ninguno se ha visto vacilación al practicar el shot que tiraban con cualquier pie sin interrumpir la velocidad de la marcha.

Respeto al árbitro inglés, en el segundo partido, contadas veces tocó el pito y eso que las manos funcionaban de cuando en cuando.

En el primer partido sin esfuerzo ninguno y sin cargas metieron los ingleses 5 goles por 1 San Sebastián y en el segundo 8 a 0. Creemos y que por esto no se enojen los donostiarras, que no quisieron los hijos de la ruta Albión abusar, pues fácilmente hubieran metido 20 en cada partido, porque ba taba ver su juego para juzgarlo así.

La suerte de Filipinas

En todos modos el Archipiélago disfruta de una especie de autonomía restringida. Ciertamente que los Estados Unidos no le concederán la independencia; pero es indudable que el «control» que ejercen actualmente irá disminuyendo en su acción y el régimen autónomo se irá ampliando, y es probable que un día en que allí no haya más funcionario americano que el gobernador general.

En Filipinas se niegan estos rumores. Allí sólo se aspira á obtener una amplia

autonomía á la manera inglesa, á la que la Gran Bretaña ha concedido á sus colonias de Australia y del Canadá.

Los Estados Unidos consideran que todavía no ha llegado el momento de trascender con esas aspiraciones de los filipinos. Pero esas aspiraciones van ganándose poco á poco las voluntades en Norte América, donde ya cuentan con algunos partidarios, prontos á hacer campaña favorable.

Los yanquis defienden su gestión en Filipinas, declarando las reformas que han hecho en su lejana colonia, la cual, en vez de ingresos, les produce hasta ahora gastos.

A los indígenas los ha puesto en posesión de todos los derechos civiles y políticos. Filipinas tiene una Asamblea legislativa, constituida por elección popular.

En obras públicas se han gastado grandes sumas. Se han construido muchas millas de líneas ferreas, varios puertos, faros, carreteras, caminos vecinales, líneas telefónicas y telegráficas, cables, edificios de Correos, puentes y escuelas públicas.

La Administración de justicia, incluso el Tribunal Supremo, está confiada á los filipinos. La enseñanza elemental también está en manos de los indígenas.

Sólo en un punto se ha mantenido intransigente el Gobierno de Washington, y éste es el de las relaciones arancelarias entre los Estados Unidos y el Archipiélago filipino. A pesar de las recomendaciones del Presidente Taft, como antes de Roosevelt, el Congreso norteamericano no ha querido votar el «frecitudo» para su posesión de Filipinas. Se han hecho algunas concesiones, pero nada más.

Todos los modos el Archipiélago disfruta de una especie de autonomía restringida. Ciertamente que los Estados Unidos no le concederán la independencia; pero es indudable que el «control» que ejercen actualmente irá disminuyendo en su acción y el régimen autónomo se irá ampliando, y es probable que un día en que allí no haya más funcionario americano que el gobernador general.

La vida está llena de sorpresas. El bandajado y la literatura no son incompatibles.

Hay algunos literatos que son en el fondo unos bandidos, y muchos bandidos, si supieran escribir, serían grandes literatos.

Hacemos estas reflexiones á propósito de un proceso sensacional que se ha desarrollado en los Tribunales de Charlottenburg, cerca de Berlín.

Carlos May, filántropo millonario, personalidad muy influyente, popular literato, autor de numerosas novelas de aventuras y de viajes, ha dado el gran chasco á sus compatriotas.

Ha sido probada su identidad con un famoso capitán de bandoleros que fué durante mucho tiempo el terror de los aldeanos de Sajonia.

Cometió su banda infinidad de crímenes; pero nunca se descubría su guarda.

Carlos May se escapó una vez de sus perseguidores disfrazándose de guardia, mientras un camarada se fingía su prisionero.

El arrojado capitán ha sufrido tres condenas á trabajos forzados.

Cuando Guillermo Lebuis, secretario del Sindicato amarillo, lanzó estas terribles acusaciones, declarando que se proponía expulsar á Carlos May de la vida pública, todo el mundo creyó que se trataba de una calumnia.

Se llevó el asunto á los Tribunales. Estos manifestaron que Lebuis había demostrado la verdad de sus acusaciones y había prestado un gran servicio á los intereses públicos al revelar el verdadero carácter de Carlos May, que tan considerable influencia ejercía.

El acusado, sexagenario de venerable aspecto, se desmayó al oír el fallo que le privaba de su buen nombre y reputación.

Había declarado que, si perdía el proceso, se daría muerte.

Sus amigos le vigilan á tomas horas para que no se suicide.

Cuando extinguío su última condena desapareció. Algunos años después empezaron á aparecer libros firmados por Carlos May, sin que nadie sospechara que bajo aquel nombre se ocultaba el famoso bandido.

Su labor literaria y varias empresas comerciales le dieron pronto notoriedad y riquezas.

Ingresó en la Iglesia católica romana, llamando la atención por su religiosidad y filantropía.

En emocionantes novelas relató las aventuras de su juventud. Los críticos que las alabaron no podían figurarse qué estuvieran tan vividas.

NOTICIAS

De elecciones

El Radical censura energicamente al señor Canalejas por la alianza Maurodemocrática católica, formada para las próximas elecciones generales. La candidatura monárquica de Madrid—dice—y las frases que se atribuyen al conde de Romanones, constituyen un reto para las verdaderas izquierdas radicales, que importa recoger y rechazar. Hay que demostrar al señor Canalejas que pasaron, para no volver, los tiempos en que se adormecía á los pueblos con lindas Romanzas sin substancia, pero instrumentadas con el himno de Riego, y que ya no es posible predicar en los mitines populares y andar en la procesión palatina.

El Liberal abriga la seguridad de que en las próximas elecciones, de ir unidos y resueltos los republicanos, sacarán triunfante la totalidad de la candidatura, y dice que todos los republicanos neutros y casi todos los electores de Madrid votarán y pondrán á Galdós en el primer lugar de la candidatura madrileña.

Tipo Hardcastle: calibre, 533 milímetros; carga, 97 kilogramos; alcance, 6.400 metros; velocidad, 31 millas; duración de la trayectoria, seis minutos cuarenta y cinco segundos.

Tipo Whitehead: calibre, 450 milímetros; carga, 97 kilogramos; alcance, 4.570 metros; velocidad, 21 millas; duración de la trayectoria, seis minutos.

Tipo Bliss-Leavith: calibre, 533 milímetros; carga, 136 kilogramos; alcance,

3.660 metros; velocidad, 27 millas; duración de la trayectoria; siete minutos.

Tipo Schwartz Kopf: calibre, 500 milímetros; carga, 100 kilogramos; alcance, 3.660 metros; velocidad, 30 millas; duración de la trayectoria, siete minutos.

Los socialistas alemanes

Dicen los diarios independientes de Berlín que á la una de la tarde del domingo último acudieron masas inmensas de pueblo á los mitines de reforma electoral, que debían tener lugar en varios puntos de la capital, observándose, además, nutridos grupos de socialistas que, con cintas rojas en los brazos y dirigidos por sus jefes, que en algunos casos eran mujeres, se encaminaban á los mismos.

Se celebró el mitin principal en el Parque Treptow, calculándose en más de 80.000 el número de personas y niños de ambos性es, obreros en su inmensa mayoría, que escuchaban los discursos que les espataban desde diez tribunas otros tantos oradores. Cumpliendo lo prometido á la autoridad, no se alteró en lo más mínimo el orden público (que habrían restablecido 50.000 hombres del ejército y de la policía) limitándose los manifestantes, al disolverse, después de haberse tomado varias resoluciones, á cantar á coro la «Marsellesa» obrera.

Tampoco se alteró el orden en otras potencias, en las cuales se hicieron las mismas manifestaciones ó mitines que en la capital. En Bremen hubo una manifestación en la que tomaron parte 10.000 personas, que á gritos pidieron el sufragio universal. En Hannover, Hamburg y Weststalia tuvieron las manifestaciones po a importancia. En Essen eran los manifestantes 8.000 y 10.000 en Colonia.

Solamente hubo desorden en Breslau, pues habiendo querido la policía cerrar á la manifestación algunas calles céntricas, rompieron las masas populares sus líneas, siendo necesario para evitar estragos y que se disolvieran las masas, que un escuadrón de 200 agentes dieran, sable en mano, algunas cargas y practicar muchos arrestos.

Sus amigos le vigilan á tomas horas para que no se suicide.

Cuando extinguio su última condena desapareció. Algunos años después empezaron á aparecer libros firmados por Carlos May, sin que nadie sospechara que bajo aquel nombre se ocultaba el famoso bandido.

Su labor literaria y varias empresas comerciales le dieron pronto notoriedad y riquezas.

Ingresó en la Iglesia católica romana, llamando la atención por su religiosidad y filantropía.

En emocionantes novelas relató las aventuras de su juventud. Los críticos que las alabaron no podían figurarse qué estuvieran tan vividas.

NOTICIAS

De elecciones

El Radical censura energicamente al señor Canalejas por la alianza Maurodemocrática católica, formada para las próximas elecciones generales. La candidatura monárquica de Madrid—dice—y las frases que se atribuyen al conde de Romanones, constituyen un reto para las verdaderas izquierdas radicales, que importa recoger y rechazar. Hay que demostrar al señor Canalejas que pasaron, para no volver, los tiempos en que se adormecía á los pueblos con lindas Romanzas sin substancia, pero instrumentadas con el himno de Riego, y que ya no es posible predicar en los mitines populares y andar en la procesión palatina.

El Liberal abriga la seguridad de que en las próximas elecciones, de ir unidos y resueltos los republicanos, sacarán triunfante la totalidad de la candidatura, y dice que todos los republicanos neutros y casi todos los electores de Madrid votarán y pondrán á Galdós en el primer lugar de la candidatura madrileña.

Tipo Hardcastle: calibre, 533 milímetros; carga, 97 kilogramos; alcance, 6.400 metros; velocidad, 31 millas; duración de la trayectoria, seis minutos cuarenta y cinco segundos.

Tipo Whitehead: calibre, 450 milímetros; carga, 97 kilogramos; alcance, 4.570 metros; velocidad, 21 millas; duración de la trayectoria, seis minutos.

Tipo Bliss-Leavith: calibre, 533 milímetros; carga, 136 kilogramos; alcance,

3.660 metros; velocidad, 27 millas; duración de la trayectoria; siete minutos.

Tipo Schwartz Kopf: calibre, 500 milímetros; carga, 100 kilogramos; alcance, 3.660 metros; velocidad, 30 millas; duración de la trayectoria, siete minutos.

Los socialistas alemanes

Dicen los diarios independientes de Berlín que á la una de la tarde del domingo último acudieron masas inmensas de pueblo á los mitines de reforma electoral, que debían tener lugar en varios puntos de la capital, observándose, además, nutridos grupos de socialistas que, con cintas rojas en los brazos y dirigidos por sus jefes, que en algunos casos eran mujeres, se encaminaban á los mismos.

Se celebró el mitin principal en el Parque Treptow, calculándose en más de 80.000 el número de personas y niños de ambos性es, obreros en su inmensa mayoría, que escuchaban los discursos que les espataban desde diez tribunas otros tantos oradores. Cumpliendo lo prometido á la autoridad, no se alteró en lo más mínimo el orden público (que habrían restablecido 50.000 hombres del ejército y de la policía) limitándose los manifestantes, al disolverse, después de haberse tomado varias resoluciones, á cantar á coro la «Marsellesa» obrera.

Tampoco se alteró el orden en otras potencias, en las cuales se hicieron las mismas manifestaciones ó mitines que en la capital. En Bremen hubo una manifestación en la que tomaron parte 10.000 personas, que á gritos pidieron el sufragio universal. En Hannover, Hamburg y Weststalia tuvieron las manifestaciones po a importancia. En Essen eran los manifestantes 8.000 y 10.000 en Colonia.

Solamente hubo desorden en Breslau, pues habiendo querido la policía cerrar á la manifestación algunas calles céntricas, rompieron las masas populares sus líneas, siendo necesario para evitar estragos y que se disolvieran las masas, que un escuadrón de 200 agentes dieran, sable en mano, algunas cargas y practicar muchos arrestos.

Sus amigos le vigilan á tomas horas para que no se suicide.

Cuando extinguio su última condena desapareció. Algunos años después empezaron á aparecer libros firmados por Carlos May, sin que nadie sospechara que bajo aquel nombre se ocultaba el famoso bandido.

Su labor literaria y varias empresas comerciales le dieron pronto notoriedad y riquezas.

Ingresó en la Iglesia católica romana, llamando la atención por su religiosidad y filantropía.

En emocionantes novelas relató las aventuras de su juventud. Los críticos que las alabaron no podían figurarse qué estuvieran tan vividas.

NOTICIAS

De elecciones

El Radical censura energicamente al señor Canalejas por la alianza Maurodemocrática católica, formada para las próximas elecciones generales. La candidatura monárquica de Madrid—dice—y las frases que se atribuyen al conde de Romanones, constituyen un reto para las verdaderas izquierdas radicales, que importa recoger y rechazar. Hay que demostrar al señor Canalejas que pasaron, para no volver, los tiempos en que se adormecía á los pueblos con lindas Romanzas sin substancia, pero instrumentadas con el himno de Riego, y que ya no es posible predicar en los mitines populares y andar en la procesión palatina.

El Liberal abriga la seguridad de que en las próximas elecciones, de ir unidos y resueltos los republicanos, sacarán triunfante la totalidad de la candidatura, y dice que todos los republicanos neutros y casi todos los electores de Madrid votarán y pondrán á Galdós en el primer lugar de la candidatura madrileña.

Tipo Hardcastle: calibre, 533 milímetros; carga, 97 kilogramos

cen el tráfico de pasajeros entre Mahón y Villa-Carlos a arreglar los desperfectos de la calle del Castillo siempre que el Ayuntamiento les facilite el material necesario; y observación del señor Alcalde de ensayar el alquitranado en dicha calle. Y otros asuntos de menor interés. Y se levantó la sesión.

Aceites puros de oliva de la acreditada marca REGÁS Se recomiendan por su pureza y finura. Vendidos en todos los comercios. Véndese al por mayor y menor en «La Colonial», de don José Riudavets, Plaza del Carmen esquina Norte. Especialidad de la casa Regás, bido-nes, de 4 litros extra virgen á 9 pesetas. Refino á 8 pesetas y Trompeuta á 7 pesetas.

## Crónica local

A la temprana edad de veinte años ha fallecido en la mañana de hoy el jóven don Enrique Sierra Areny hijo de nuestro estimado amigo don Isidoro Brunet.

La conducción al cementerio del cadáver del malogrado Enrique tendrá lugar mañana á las nueve de la misma.

Enviamos á la atribulada familia del finado nuestro pésame más sentido por la desgracia que hoy la affige recomen-dándola resignación para sobrellevar con paciencia el rudo golpe que les ha depa-rado el destino.

A las doce del día ha llegado hoy á este puerto el vapor correo «Isla de Menor-ca» procedente de Barcelona y puntos de su escala.

Por causa del recio viento Noroeste que reinaba, hubo de suspender su salida de nuestro puerto ayer tarde el vapor correo «Monte Toro», cuyo viaje emprenderá hoy á hora de itinerario, si el estado del tiempo se lo permite.

Del señor Delegado del Gobierno en esta isla recibimos ayer una comunicación en la que incluye un ejemplar de la Real orden dictada recientemente por el Ministerio de Fomento sobre fundación de Cajas rurales cuyo cuestionario ya publicamos en nuestras columnas días pa-sados.

En los exámenes verificados últi-mamente en Madrid para el ingreso en el Cuerpo de Correos ha sido aprobado nuestro paisano y amigo el jóven don Antonio Batione Vives al que transmi-timos nuestra felicitación.

**Buen ejemplo.**—En Agosto del pa-sado año entró en funciones el pri-mer ramal del ferrocarril Regio Clá-no d'Esoz (Italia) de 28 kilómetros. Su construcción fué confiada á la Sociedad de las Cooperativas de Reggio (Emilia), y los trabajadores de aquella provincia, que lo llaman con legítimo orgullo *nuestro ferrocarril*, pueden estar satisfechos de su obra. A la misma Sociedad de las Coopera-tivas le fué confiada la administra-ción de la línea.

Es el primer ejemplo, en todo el mundo, de un ferrocarril, construido y administrado por cooperativas pro-létarias, es el primer ferrocarril sin em-presarios, sin capitalistas, sin ex-plotadores de ninguna clase.

El jueves próximo á las cinco de la tarde se efectuarán en la plaza de la Explanada, pruebas con el aparato extintor de incendios «Le Rapido» del que es concesionario exclusivo don J. Fau, de Barcelona.

Si como se espera, de los indicados experimentados resulta ser dicho apa-rato verdaderamente eficaz y de gran utilidad para el objeto á que se le des-tina quizás lo adquiera nuestro Ayun-tamiento.

Nuestros estimados amigos los se-fiores Bagur Aloy Hermanos impor-tantes fabricantes de calzado de esta plaza han adquirido el edificio situado á la entrada de la carretera nueva de Ciudadela, donde instalada una fábrica de harina, con el fin de dedi-carlo á dar mayor amplitud para el desarrollo de su industria que cada dia va adquiriendo mayor importan-cia.

## MATADERO

Reses sacrificadas el día 13 de Abril.— 1 ternero 114 k los Juan Pons (Llum-sanas); 1 id. 104 id., id., 1 id. 149 id.; Bi-nicudrell de Magín (San Cristóbal) 1 id. 84 Noria den O'fria; 1 ternera 93 id. Mal-buger Vey; 1 id. 99 id.; Cutaine de Lo-renzo (Alayor) 2 caneros 25 id., id., 3 id. 27 id. Torre Llisa Vey; 4 id. 55 id., Pro-pios; 2 id. 25 Isla den Culom; 1 id. 8 id. Des Cusi (San Clemente); 2 id. 16 id., Estansia den Guerrigueta; 4 cerdos 319 k los.

Día 19.—1 vaca, 182 kilos, Torre Llisa Vey, (Alayor); 1 ternero, 136 id., id., 1 id., 107 id., Cutaine de Lorenzo, 1 id., 132 id., den Rebietà; 1 id., 110 id., Re-fal Rubí; 1 id., 96 id.; Luis Carretero; 3 id., 35 id., 5 id., Propios; 2 id., 17 id., Furnet Vey; 2 id., 31 id., Torelló Hermanos; 1 id., 14 id., Juan Pons, (Alayor); 1 id., 20 id., Jaime Guardia; 2 id., 21 id., Hort den Murillu; 2 id., 16 id., Trepucó de Guillermo; 2 id., 24 id., Lo-renzo Vinent; 3 cerdos, 240 kilos.

## Cafés tostados—Exquisito aroma

Legítimas procedencias. Caracolillos, Jaúco de Puerto Rico y Mok, á 6 pesetas kilogramo.

Clase especial para familia, 3 onzas, media peseta.

Se tuesta diariamente.

Probarlo es adoptarlo.

Despacho en «La Colonial» de José Riudavets, Plaza Carmen esquina Norte.

## AYUNTAMIENTO DE MAHÓN

Hallándose vacante la plaza de Maestra de la escuela de niñas del anejo pue-blo de San Clemente, el Ayuntamiento, al objeto de que no se perjudique la en-senanza, acordó en sesión de 13 del actual nombrar una Ayudante provisional que se encargue de la escuela hasta tanto por la Superioridad se nombre profesora. Para el nombramiento de profesora Ayudante se acordó convocar un concurso á fin de que puedan solicitar del Ayunta-miento el cargo las personas que se con sideren en condiciones para ello, dentro el plazo de quince días contados desde el siguiente á la publicación del presente anuncio en los periódicos locales.

El haber que ha de disfrutar la Ayu-dante es el de 500 pesetas anuales con cargo al primer presupuesto que se forme. Mahón 19 Abril de 1910.—El Alcalde Presidente, Pedro Pons Vidal.

## ALCALDIA DE MAHON

**Motores**  
Habiendo acudido á este Ayunta-miento don Cristóbal P.anas Salord, solicitando autorización para instalar un motor eléctrico en la casa número 16 de la calle de Santa Eulalia, al objeto de aplicarlo á la industria, se hace público para conocimiento de aquellas personas á quienes pueda afectar la citada instalación, con-deñándose un plazo de diez días contados desde la publicación de este anuncio en los periódicos de esta localidad, para que puedan presentar en esta Alcaldía las reclamaciones que estimen convenientes.

Mahón 19 de Abril de 1910.—El Alcalde, Pedro Pons Vidal.

## ALCALDIA DE MAHON

En virtud de lo acordado por este Ayuntamiento en sesión de 18 de los que cursan, quedan encargados del despacho del primer distrito el cuarto teniente de alcalde don Bartolomé Pons Borrás y del cuarto distrito el primer teniente de alcalde don Pedro Pons S.iges.

Lo que se anuncia para conoci-miento del público.

Mahón 19 de Abril 1910.—El Alcalde, Pedro Pons Vidal.

## PONER A LAS GALLINAS SIN INTERRUPCIÓN

aún en los peores días de invierno

600 A 700 HUEVOS en Tres años

GASTO INSIGNIFICANTE

Estado Seguro

Numerosos testimonios

Dirigirse al Representante General para España del Comptoir d' Agriculture de Premont en VITORIA, SUR, 18

Representante en Menorca.—Adrián y Marqués, Ciudadela.

Para encargos en Mahón, L. Pons Oli-vez, Comercio, 4.

**PULPA DE REMOLACHA.**—Se vende de seca y melazada en el almacén de Domingo Estrada, Rampa de la Abundancia, n.º 37 (muelle).

## GRAN REGALO

### A NUESTROS LECTORES

Carrera breve y sin gastos.—No más rutina

Por 5·50 pesetas en Mahón ó 6·25 por correo, se entrégan un tomón de tamaño 32 por 22 de la importante obra nueva de Tenduría de libros por partida doble, Cálculo mercantil, Correspondencia, Sistema métrico decimal, Inven-tarios, Balances, Operaciones, Prácticas de teneñría. Preparación de las cién-tas para abrir y cerrar los libros y otros muchos datos interesantes. Contabili-dad mercantil simplificada al alcance de todas las inteligencias, del profesor mer-cantil don Manuel F. Font, con cuya obra cualquier persona puede hacer la carrera de Comercio y la de Tenduría de libros en toda su extensión teórica y prácti-ca y en el corto plazo de treinta días, sin necesidad de recurrir á los auxilios da-Escuela, Academia ni profesor alguno. Caducará el día 7 de Mayo próximo.

Dirígete á don Diego Pretus, Iglesia números 9 ó 24.

## JUNTA MUNICIPAL DEL CENSO

Electoral de Mahón.

Por disposición del señor Presidente, y en virtud de orde recibida del Excelen-tísimo señor Presidente de la Junta Central del Censo Electoral, se convoca á sesiόn pública que tendrá lugar el jueves 21 del actual y hora de las ocho de la mañana, en el local que ocupa el Juzga-do Municipal de esta ciudad, á los seño-res que forman la Junta Municipal del Censo Electoral de éste témino, á fin de proceder á la designación de Adjuntos y sus suplentes, para la constitución de las mesas electorales en las lecciones de Diputados á Cortes que quedan señaladas para el día 8 de Mayo próximo.

Mahón 18 Abril de 1910.—El Secretario.

**PARA VENDER.**—Por haberse au-sentado su dueño se venderán dos pianos que se cederán en muy buenas condiciones.

Para informes calle Comercio nú-me-ro, 13.

**PARA VENDER.**—Lo está un ca-reton con un borrico y sus guarni-ciones, todo en buen estado y á pre-cio módico.

Informarán calle de San Ignacio, nú-me-ro 21, Villa Carlos.

**PARA ALQUILAR.**—Lo está la tie-nida de la calle Deba núm. 1, por traslado de la dueña á la Plaza Arravaleta núme-ro 7. Razón en la misma casa y núme-ro 3.

## Cotización de la plata

facilitada por la casa Marrel Bonnin Figuerola, de Barcelona

(Telegrama de nuestro corresponsal)

Barcelona 20, 8'00.

PRECIOS FRANCO MAHON

Fina en granalla . . . . .	100'00
Ley 935/000, hilo 7 mm. . . . .	93'95
Ley 800/000, hilo 7 mm. . . . .	80'85

PTAS

PARA ALQUILAR OFICIAL

Madrid 19, 16'00.

4% interior . . . . . 87'40

5% amortizable . . . . . 102'85

Banco de España . . . . . 461'00

Tabacos . . . . . 382'00

París . . . . . 106'70 á 00'00

Londres . . . . . 26'90 á 00'00

## BANCO DE MAHON

Boles de Barcelona

Cotización del día 19 de Abril de 1910,

TELEGRAMA DE LAS 16'30

4% Interior . . . . . 87'42

5% Amortizable . . . . . 102'55

Ferrocarril Alicante . . . . . 97'35

Id. Norte . . . . . 86'05

Cambio París cheque . . . . . 106'55 á 106'75

» Londres . . . . . 26'91 á 26'08

SEMAFORO DE BAJOLI

20'800.

Barómetro 759'4; viento Noroeste fre-quito; marejada; cielo acelajado y hori-zontes brumosos.

\*

Barcelona 19, 14'00.

Barómetro 768'8; viento fijo al tercer cuadrante; mar llana; cielo despejado y hori-zontes claros.

\*

OBSERVATORIO METEOROLÓGICO

de MAHON

ALTITUD 42 METROS

Observaciones hechas

en la tarde de ayer y en la mañana de hoy.

3 tarde o mañana

Barómetro á 0° en mms.: 763'4 764'3

Humedad relativa: . . . . . 61 53

Dirección del viento: . . . . . NNO. NO

Temperatura máxima de ayer: 18'7

Id. y mínima de hoy: 13'4 13'4

Lluvia en 24 horas: . . . . . 0'0

Velocidad del viento en idem: 730

Aqua evaporada en idem: 7'5

Mauricio Hernandez

Mahón 20 de Abril de 1910.

## Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

A la alda se reencuentra con el general Mariano Martínez ambos miembros de su comitado, que se reúnen abiertamente con los señores Gómez y Latorre.

Más tarde conferenció el señor Gómez con los generales Marina y Echagüe.

Finalmente se aprobaron los presupuestos de Instrucción Pública y de Gaceta y Justicia, sin alterar la parte que se refiere al sostenimiento del culto y clero.

En el próximo Consejo se estudiará el presupuesto del Ministerio de Fomento.

A petición del Ministro de Hacienda señor Cobán se nombró una po-nencia para estudiar la manera de cele-brar en Madrid una Exposición Universal.

Finalmente se aprobaron algunos expedientes referentes al ramo de Guerra.

Los radicales madrileños

**LEY ELECTORAL**

DIPUTADOS Á CORTES Y CONCEJALES

de 8 de Agosto de 1907 con las disposiciones reglamentarias, aclaratorias y complementarias para su aplicación comentadas y con el procedimiento para las reclamaciones posteriores al escrutinio general y declaración de incapacidad y con formularios, índices, etcétera.

**Precio: 2 PESETAS**

Véndese en la Tipografía Mahonesa, Castillo, 25.

**LIQUIDACIÓN.**—La hay de una partida de muebles, que por ausentarse su dueño se cederán á precios económicos, calle Isabel II, 39.

**EN VENTA.**—Lo está un escaparate, 4 precio módico. Informarán en la calle Mayor, número 63, de Villa-Carlos, 6 en esta Imprenta.

**VIÑA PARA VENDER.**—Lo está una situada en la calle de San Clemente, toda sembrada de árboles frutales. Informes: Norte, 11.

Se venden y cambian bicicletas nuevas y usadas, en buen estado.

Se arreglan y liquila á precios económicos.

**SINTES. - MUEBLES. - GRAN EXPOSICIÓN****ESPEJOS -- ESPEJOS**

última novedad, se liquidan

Aprovechad la ocasión

**SURTIDO INMENSO DE MOLDURAS PARA CUADROS****REBAJA DE PRECIOS****CUADROS DE TODAS CLASES**

**Sintes, Plaza del Príncipe. Mahón**

**Nuevo Taller de carpintería y ebanistería**

**Calle de la Infanta, número 176. Mahón**

En dicho establecimiento se admiran toda clase de trabajos del ramo.

Se construyen ventanas desde 7 palmos en adelante á 15 pesetas palmo.

Si son de madera de pino, y á 4'75 si son de abeto.

Se pintará y empapelará á domicilio á precios módicos.

Se reciben encargos en la calle de Cifuentes, número 16.

Se hacen composturas en objetos de óptica.

Para mayor comodidad de los que desean obtener algunos de los ob-

jetos expresados pueden dar aviso á la

y pasará á domicilio.

Sólo por quince días.

Se hacen diligencias.

Tipografía Mahonesa

En este establecimiento se confeccionan toda clase de trabajos tipográfi-

cos con prontitud, esmero y economía.

Impresiones á varios colores y con tinta comunicativa.

GRAN VARIEDAD DE OBJETOS DE ESCRITORIO.

INMENSO SURTIDO DE TARJETAS POSTALES.

librería

Periodicamente se reciben envíos de las últimas obras que se editan

en Madrid y en provincias. Todos los que quieren estar al corriente del mo-

vimiento editorial visitan asiduamente este establecimiento.

Se admiten encargos de toda clase de obras lo mismo si son editadas

en España, en el extranjero, sirviéndose en seguida al precio de Ca-

tálogo.

Música

Serviremos también todos los pedidos que se nos hagan de obras mu-

sicales españolas y extranjeras.

Métodos • Partituras • Piezas sueltas

Música para piano, canto, guitarra, cuarteto, quinteto y banda

Recibimos todas las novedades que se editan.

Ultimamente hemos recibido las siguientes:

Zarzuela

partituras y piezas sueltas

L.ºº.—El método Gorriti.

•.—Los hombres alegres.

•.—La República del amor.

•.—Ninfas y sátiro.

Piezas de concierto

Aragón.—Letra de José Zaldívar, música de V. Costa Nogueras.

Las pastorcitas.—Pieza muy fácil á cuatro manos, por Andrés To-

rrents.

Nocturno, para piano, por Andrés Torrents.

Bailables

Piezas escogidas para canto y piano.

Piezas fáciles

colección de bailables y números sueltos de las zarzuelas El perro

chico, Moros y cristianos, El iluso Cañíares, Biblioteca popular, Musetta,

La República del amor, El Trébol, La taza de té, La mala sombra, San Juan

de Luz y otras.

Papel pautado de todas clases.

Taller de Escultura Decorativa

Domingo Brunet Guyás

Se hacen toda clase de trabajos en madera, piedra, y cemento romano, ejecutado con el mayor esmero y perfección á precios convencionales.

Prontitud en los encargos

Calle del Bastión, núm. 17. MAHÓN

Nueva Tertulia Ciclista

Antonio Ricci

Se venden y cambian bicicletas nuevas y usadas, en buen

estado.

Se arreglan y liquila á precios económicos.

CASAS PARA VENDER.—Lo están

la señalada con los números 29 y 31 y la

que lleva los números 33 y 35, ambas

situadas en la calle de Santa Rosa.

Informes, Carmen, 12.

42

MÚSICA.—En la plaza de San Ro-

que número 9 hay papel pautado de di-

ferentes clases para vender. También

se encontrarán allí bailables y piezas

suetas de concierto.

PAJAROS.—Se compran pichones á

150 pesetas el par y palomas mensajeros

á 60 pesetas.

Dirigirse calle de San Lorenzo 94.

Aviso á los que padecen de la vista

**Lassalle (óptico) Gisbert**

Calle Nueva, 41. MAHÓN

Variado y completo surtido de objetos de óptica, gafas, lentes, cristales brik y los perfeccionados blutes ordenados por los mejores oculistas: gafas y lentes con cristal roca, armazones de oro, semí-oro, níquel, plata y acero.

Gran colección de gafos para teatro.

Anteojos de larga vista, barómetros, termómetros para médicos, lupas

de relojería, cuenta hilos, seda y metálicos, cadenas de oro americano, estu-

ches de todas clases, impertinentes de conchas para señoras y señoritas.

Gafos cartera á la mijón para señoras y caballeros.

Todo á precios económicos.

Se hacen composturas en objetos de óptica.

Para mayor comodidad de los que desean obtener algunos de los ob-

jetos expresados pueden dar aviso á la

y pasará á domicilio.

Sólo por quince días.

25 veces diligencias.

Tipografía Mahonesa

LA ROPA QUE VISTE

• A LA HUMANIDAD

HA SIDO COSIDA CON

MAQUINA

SINGER

MAQUINA SINGER

ha sido sostenida y aumentada durante cuarenta

años y en la actualidad pasa de

dos millones de máquinas SINGER

las que se fabrican y venden anualmente.

LA ÚLTIMA

CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER,

•

SINGER "66"

REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CONS-

CANTES EFUERZOS EMPLEADOS DURANTE

CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS

MAQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS

MEJORES Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE

UTILIDAD PRACTICA

ESTABLECIMIENTOS SINGER

en todas las ciudades del

mundo.

• CALLE NUEVA, 32. MAHÓN

RÉGIMEN MUNICIPAL

DECRETO SOBRE RÉGIMEN MUNICIPAL

de 15 de Noviembre de 1909

y la

LeY MUNICIPAL

de 2 de Octubre de 1877

con las disposiciones complementarias

para su aplicación, comentadas con

notas, formularios, índices, etc., por

don Leopoldo Galván Holguín, ex

diputado á Cortes por Madrid, y

don Juan Bautista Català Gaviala,

abogado y ex diputado provincial.

Precio: 2 PESETAS.

Véndese en la Tipografía Maho-

nese, Castillo, 25.

•

GRAN DIPLOMA DE HONOR Y 10 MEDALLAS

RELOJ CRÓN. AFIRACIÓN CRONOMÉTRICA

VÉNDESE EN LAS RELOJERIAS